

Amtsblatt

der Verwaltungsgemeinschaft

Heideland-Elstertal

mit den Gemeinden Crossen a. d. Elster, Hartmannsdorf, Heideland, Rauda, Silbitz und Walpernhain

16. Jahrgang

Montag, den 14. Juni 2010

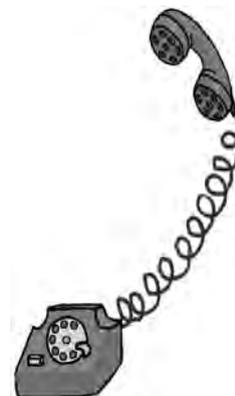
Nr. 5

SPRECHZEITEN UND RUFNUMMERN

Verwaltungsgemeinschaft

Crossen an der Elster:	Telefon:	(036693)	470-0
Meldebehörde:	Telefon:	(036693)	470-19
Verwaltungsstelle Königshofen:	Telefon:	(036691)	51771

Montag	geschlossen
Dienstag	09.00 - 11.30 Uhr und 13.00 - 16.00 Uhr
Mittwoch	09.00 - 11.30 Uhr
Donnerstag	09.00 - 11.30 Uhr und 13.00 - 18.00 Uhr
Freitag	09.00 - 12.00 Uhr



Bürgermeister

Crossen a. d. Elster	Herr Lüdtko	donnerstags	17.00 - 19.00 Uhr	Tel. dienstl. 036693 / 470-16
Hartmannsdorf	Herr Baumert (bis 30.06.2010)	donnerstags	17.00 - 18.00 Uhr	Tel. dienstl. 036693 / 22 463
Heideland	Herr Baumann	mittwochs	17.15 - 18.15 Uhr	Tel. dienstl. 036691 / 51 771
Rauda	Herr Dietrich	mittwochs	17.00 - 18.00 Uhr	Tel. dienstl. 036691 / 43 402
Silbitz	Herr Schlag	donnerstags	16.00 - 17.00 Uhr	Tel. dienstl. 036693 / 22 343
Seifartsdorf	Herr Schlag	donnerstags	17.15 - 18.00 Uhr	Tel. dienstl. 036691 / 43 365
Walpernhain	Herr Hanf	dienstags	17.00 - 18.00 Uhr	Tel. dienstl. 036691 / 46 938

Forstrevierleiterin Frau Thar

Jeden letzten Donnerstag im Monat, Sprechstunde von 16.00 - 18.00 Uhr im Mehrzweckgebäude in Königshofen, Pillingsgasse 2. In dringenden Angelegenheiten telefonisch erreichbar unter der Nummer: 036427/20 061
Fax: 036427/20 717

Kontaktbereichsbeamter Herr Kurth

in Crossen	Nöben 3	donnerstags	16.00 - 18.00 Uhr	Tel. 036693 / 23 839
in Königshofen	Pillingsgasse 2	dienstags	15.00 - 16.00 Uhr	Tel. 036691 / 51 771

Schiedsstelle der Verwaltungsgemeinschaft Heideland-Elstertal

Nach telefonischer Vereinbarung: Frau Ilona Bachmann, Walpernhain, 036691 / 43982
Frau Carola Schober, Crossen an der Elster, 036693 / 20601
Frau Barbara Schmidt, Hartmannsdorf, 0170 / 2270613

Sie können die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter über folgende Direktwahlnummern erreichen:

Zentrale VG

Gemeinschaftsvorsitzender Herr Bierbrauer 036693/ 470-23
Sekretariat 036693/ 470-12
Fax 036693/ 470-22

Hauptamt

Leiterin Frau Baas 036693/ 470-24
SB Entgelt/Personal Frau Herbst 036693/ 470-15
SB Allg. Verwaltung Frau Kertscher 036693/ 470-25
SB Kindertagesstätten Frau Seidler 036693/ 470-27

Meldebehörde

Frau Schlag 036693/ 470-19

Finanzen

Leiterin Frau Troll 036693/ 470-30
SB Kämmerei Frau Krause 036693/ 470-32
SB Buchhaltung Frau Leide 036693/ 470-33
SB Steuern Frau Wilde 036693/ 470-34
SB Kasse Frau Büchner 036693/ 470-35
Kassenleiterin Frau Schulze 036693/ 470-36

Bauamt

Leiterin Frau Oelmann 036693/ 470-21
SB Bauamt Frau Michalowsky 036693/ 470-14
SB Bauamt Frau Kühn 036693/ 470-18
SB Bauamt Frau Schwittlich 036693/ 470-28

Kontaktbereichsbeamter

Herr Kurth 036693/ 23 839

Seniorenbetreuung

Frau Fleischhauer 036693/ 22 937

Gemeindearbeiter Crossen

Herr J. Göhrig 036693/ 42 034
0151 23062941

Verwaltungsstelle Königshofen

Büroleiter Herr Czarske 036691/ 51 771
Sekretariat Frau Löber 036691/ 51 771
SB Allg. Verwaltung und Soziales Frau Wenzel 036691/ 51 771
Fax 036691/ 51 716

Internetadresse der VG Heide-land-Elstertal

E-Mail: VgCrossen@t-online.de

Wir gratulieren

Bei den Jubilaren im Juni hat sich ein Schreibfehler eingeschlichen.

Frau **Christel Habicht** ist eine Bürgerin aus **Silbitz, OT Seifartsdorf**

Wir bitten vielmals um Entschuldigung und wünschen für das neue Lebensjahr alles Gute und viel Gesundheit.

Im Monat Juli gratulieren wir

in Crossen an der Elster

02.07. zum 71. Geburtstag Frau Eckardt, Christa
02.07. zum 81. Geburtstag Frau Höpfner, Gerda
03.07. zum 78. Geburtstag Frau Falky, Elisabeth
03.07. zum 72. Geburtstag Frau Höllger, Doris
04.07. zum 75. Geburtstag Frau Urbansky, Erna
05.07. zum 77. Geburtstag Frau Hebestreit, Anneliese
06.07. zum 81. Geburtstag Herr Jähnichen, Hans
07.07. zum 68. Geburtstag Herr Kirst, Frieder
08.07. zum 70. Geburtstag Frau Fischer, Karin

08.07. zum 82. Geburtstag Herr Leder, Manfred
09.07. zum 88. Geburtstag Herr Falky, Paul
09.07. zum 88. Geburtstag Herr Henkel, Paul
09.07. zum 71. Geburtstag Herr Zothe, Dieter
10.07. zum 79. Geburtstag Frau Günther, Ruth
10.07. zum 71. Geburtstag Herr Willers, Rudolf
11.07. zum 65. Geburtstag Herr Walther, Uwe
11.07. zum 73. Geburtstag Frau Zänker, Edelgard
13.07. zum 76. Geburtstag Frau Gebert, Margot
13.07. zum 80. Geburtstag Frau Güter, Ruth
13.07. zum 77. Geburtstag Herr Kohlmann, Johann
14.07. zum 79. Geburtstag Frau Degner, Irene
15.07. zum 77. Geburtstag Frau Michel, Ruth
17.07. zum 70. Geburtstag Frau Kosziow, Ingrid
19.07. zum 71. Geburtstag Herr Kornmann, Ernst-Paul
21.07. zum 71. Geburtstag Frau Köhler, Käthe
26.07. zum 83. Geburtstag Herr Kiefer, Herbert
26.07. zum 84. Geburtstag Herr Winkelmann, Erich
27.07. zum 82. Geburtstag Frau Silz, Eva
27.07. zum 75. Geburtstag Frau Wagner, Gerlinde
30.07. zum 81. Geburtstag Frau Voigt, Elfriede
30.07. zum 71. Geburtstag Frau Werner, Brigitte
30.07. zum 70. Geburtstag Frau Wippich, Annemarie
31.07. zum 69. Geburtstag Herr Greiffenberger, Manfred

in Hartmannsdorf

15.07. zum 74. Geburtstag Herr Nielsen, Knut
16.07. zum 68. Geburtstag Herr Heinke, Jürgen
17.07. zum 72. Geburtstag Frau Strauß, Rosemarie
20.07. zum 80. Geburtstag Frau Meyer, Käte
25.07. zum 76. Geburtstag Herr Bartsch, Günter
25.07. zum 79. Geburtstag Herr Hubatsch, Gerhard

in Heide-land OT Buchheim

13.07. zum 78. Geburtstag Herr Neumann, Roland

in Heide-land OT Etzdorf

05.07. zum 89. Geburtstag Frau Kornmann, Rosa
12.07. zum 81. Geburtstag Herr Stolle, Johannes
25.07. zum 73. Geburtstag Herr Wurzel, Heinz
27.07. zum 80. Geburtstag Frau Stolze, Ruth

in Heide-land OT Großhelmsdorf

04.07. zum 73. Geburtstag Frau Wohlmacher, Erika
08.07. zum 67. Geburtstag Herr Feniger, Manfred
13.07. zum 65. Geburtstag Herr Mohnert, Günter
15.07. zum 80. Geburtstag Frau Spermhake, Renate
18.07. zum 71. Geburtstag Herr Rudolph, Wolfgang
22.07. zum 71. Geburtstag Frau Liebig, Linda
29.07. zum 68. Geburtstag Frau Neuhäuser, Doris
30.07. zum 79. Geburtstag Herr Pocher, Manfred

in Heide-land OT Königshofen

05.07. zum 78. Geburtstag Frau Albert, Anna-Luise
08.07. zum 76. Geburtstag Frau Schmeißer, Helga
14.07. zum 70. Geburtstag Frau Scherer, Magda
25.07. zum 88. Geburtstag Frau Frische, Anna
26.07. zum 67. Geburtstag Herr Tischer, Horst
27.07. zum 81. Geburtstag Herr Gaudes, Günter
27.07. zum 76. Geburtstag Herr Penndorf, Bruno
28.07. zum 82. Geburtstag Frau Hundertmark, Lucie
31.07. zum 71. Geburtstag Herr Wulschner, Ehrhardt

in Heide-land OT Lindau

17.07. zum 73. Geburtstag Herr Illgen, Ehrhardt
24.07. zum 90. Geburtstag Frau Berlich, Hilde

in Heide-land OT Rudelsdorf

07.07. zum 73. Geburtstag Herr Tröbs, Albrecht
10.07. zum 82. Geburtstag Herr Hanf, Kurt
16.07. zum 79. Geburtstag Frau Köhler, Hildegard
28.07. zum 72. Geburtstag Herr Dr. Schmolke, Gerhard
31.07. zum 90. Geburtstag Herr Freyer, Erich

in Heide-land OT Thiemendorf

23.07. zum 69. Geburtstag Herr Girrulat, Berthold
29.07. zum 72. Geburtstag Frau Graul, Elsbeth
30.07. zum 66. Geburtstag Frau Fickenwirth, Brigitte

in Heide-land OT Törpia

11.07. zum 76. Geburtstag Herr Eismann, Günter
 18.07. zum 74. Geburtstag Frau Wiesner, Helene

in Rauda

11.07. zum 66. Geburtstag Herr Brehme, Wolfgang
 15.07. zum 70. Geburtstag Frau Fiebig, Erika
 18.07. zum 67. Geburtstag Frau Manthei, Illona
 23.07. zum 67. Geburtstag Frau Schaff, Lore
 24.07. zum 71. Geburtstag Frau Buchelt, Brigitte
 28.07. zum 87. Geburtstag Herr Miede, Karl
 31.07. zum 80. Geburtstag Frau Adelt, Liselotte

in Silbitz

01.07. zum 75. Geburtstag Frau Ertel, Elfriede
 02.07. zum 69. Geburtstag Herr Dworschak, Willibald
 04.07. zum 71. Geburtstag Frau Westphal, Ruth
 15.07. zum 68. Geburtstag Herr Vogel, Peter
 19.07. zum 73. Geburtstag Herr Hauschild, Karl
 19.07. zum 74. Geburtstag Herr Lange, Herold
 24.07. zum 70. Geburtstag Frau Freytag, Brigitta
 24.07. zum 71. Geburtstag Herr Kaufmann, Helmut
 27.07. zum 86. Geburtstag Frau Schiffer, Edeltraut
 31.07. zum 86. Geburtstag Frau Hobler, Elisabeth

in Walpernhain

06.07. zum 71. Geburtstag Frau Schöniger, Doris
 07.07. zum 70. Geburtstag Herr Schlehahn, Walter
 21.07. zum 69. Geburtstag Frau Kästner, Thea
 25.07. zum 88. Geburtstag Frau Voigt, Erna

Amtliche Bekanntmachungen**Gemeinde Hartmannsdorf****Beschlüsse des Gemeinderates Hartmannsdorf zur Sitzung am 28.04.2010****Beschluss 4/2010**

Erwerb Rasentraktor
 - Zustimmung -

Beschluss 5/2010

Sanierung Personal-WC Kita Hartmannsdorf durch die Fa. Zeitschel, Hartmannsdorf

Beschluss 6/2010

Beschattung Kita Hartmannsdorf durch die Fa. Nitsch, Crossen
 - Zustimmung -

Beschluss 7/2010

Verlegen von Fußbodenbelag in der Kita Hartmannsdorf durch die Fa. Nitsch, Crossen
 - Zustimmung -

Beschluss 8/2010

Änderungsantrag zu dem Bewilligungsbescheid Sonnensegel - Ersatz durch Carport als Überdachung
 - Zustimmung -

Beschluss 9/2010

Bildung gemeinsamer Bauhof - Rechtsform Zweckverband
 - Ablehnung -

Gemeinde Heide-land**Beschlüsse des Gemeinderates Heide-land zur Sitzung am 27.05.2010****Beschluss 36/2010**

Zustimmung zum Protokoll der Gemeinderatssitzung vom 15.04.2010 in der vorliegenden Form.

Beschluss 37/2010

Der Gemeinderat beschließt die Satzung über die Freiwilligen Feuerwehren der Gemeinde Heide-land in der vorliegenden Form. - Zustimmung -

Beschluss 38/2010

Dem Kauf eines Allradmähers R AS 940 Sherpa von der Fa. Walther Baumaschinen (bester Bieter, siehe Angebotsliste) wird zugestimmt.

Beschluss 39/2010

Ablehnung des Mehraufwandes / Mehrkosten Sanierung Giebel am Gebäude des Kindergartens in Thiemendorf.

Beschluss 40/2010

Zustimmung zu einem Bauantrag.

Beschluss 41/2010

Nichtausübung Vorkaufsrecht UR-Nr. 220/2010

Beschluss 42/2010

Nichtausübung Vorkaufsrecht UR-Nr. 656/2010

Beschluss 43/2010

Die Gemeinde Heide-land erteilt das gemeindliche Einvernehmen zum Antrag der Firma Linzmeier.

Beschluss 44/2010

Ablehnung eines Antrages auf Erlass der Grundsteuer 2010.

Beschluss 45/2010

Zustimmung zu einem Bauvorhaben.

Beschluss 46/2010

Die Gemeinde Heide-land beschließt die Sanierungs- und Sicherungsmaßnahme Dorfteich Thiemendorf (Konjunkturpaket II) auf Grund der Schwierigkeit und Besonderheit der Arbeiten freihändig zu vergeben.

Den Auftrag erhält die Firma G. Krause, Ahlendorf 3, 07613 Crossen.

Beschluss 47/2010

Zustimmung zum Verkauf von 2 Baugrundstücken im OT Großhelmsdorf.

Haushaltssatzung 2010

Der Gemeinderat der Gemeinde Heide-land hat in seiner Sitzung am 28.01.2010 die Haushaltssatzung 2010 der Gemeinde Heide-land beschlossen. Das Amt für Kommunalaufsicht, Landratsamt Saale-Holzland-Kreis hat mit Schreiben vom 05.03.2010 die Bekanntmachung zugelassen.

Die Haushaltssatzung liegt während der Dienstzeiten in der Zeit vom

15.06.2010 - 29.06 2010

in der Verwaltungsgemeinschaft Heide-land-Elstertal, Nöben 3, 07613 Crossen an der Elster zu jedermanns Einsicht aus.

Haushaltssatzung

Haushaltssatzung der Gemeinde Heide-land (Landkreis Saale-Holzland) für das Haushaltsjahr 2010

Auf Grund des § 55 ff Thür.KO erlässt die Gemeinde folgende Haushaltssatzung:

§ 1

Der als Anlage beigefügte Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2010 wird hiermit festgesetzt; er schließt im Verwaltungshaushalt

in den Einnahmen mit	1.790.100 EUR
und Ausgaben mit	1.790.100 EUR
und im Vermögenshaushalt	
in den Einnahmen mit	331.000 EUR
und Ausgaben mit	331.000 EUR

ab.

§ 2

Der Gesamtbetrag der Kreditaufnahmen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen wird auf 100.000 EUR festgesetzt.

§ 3

Verpflichtungsermächtigungen im Vermögenshaushalt werden in Höhe von 0 EUR festgesetzt.

§ 4

Die Steuersätze (Hebesätze) für nachstehende Gemeindesteuern werden wie folgt festgesetzt:

1. Grundsteuern
 - a) für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (A) 200 v. H.
 - b) für die Grundstücke (B) 300 v. H.
2. Gewerbesteuer 300 v. H.

§ 5

Der Höchstbetrag der Kassenkredite zur rechtzeitigen Leistung von Ausgaben nach dem Haushaltsplan wird auf 250.000 EUR festgesetzt.

§ 6

Es gilt der bestätigte, als Anlage beigefügte Stellenplan.

§ 7

Diese Haushaltssatzung tritt mit dem 01. Januar 2010 in Kraft.

Heide-land, den 10. Mai 2010

gez. Baumann
Bürgermeister

Gemeinde Rauda

Beschluss des Gemeinderates Rauda zur Sitzung am 19.05.2010

Beschluss 5/2010

Vergabe von Bauleistungen nach beschränkter Ausschreibung zur Instandsetzung der Straße Siedlung an die Fa. Straßen- und Tiefbau GmbH Osterfeld zum Angebotspreis von 103.193,88 - Zustimmung -

Ende des amtlichen Teiles

Mitteilungen und Verschiedenes

Verwaltungsgemeinschaft

SAALE-HOLZLAND-KREIS

Landratsamt

Veterinär- und

Lebensmittelüberwachungsamt

Kirchweg 18, 07646 Stadtroda

Stand: März 2010

Fleischuntersuchungsbezirke mit beauftragtem Fleischuntersucher:

Bürgel:

Dr. Böhm, Werner;

Wohnort: Bürgel, Tel.: 036692/22278

Großhelmsdorf, Königshofen, Lindau/Rudelsdorf,

Vertretung:

DVM Ebbinghaus, Frank

Wohnort: Bürgel, Tel.: 036692/22319

Hainspitz:

Dr. Linke, Dieter;

Wohnort: Eisenberg, Tel.: 036691/43573

Törpla, Seifartsdorf

Vertretung: DVM Thieme, Axel

Wohnort: Eisenberg, Tel.: 036691/54612

Elstertal:

DVM Thieme, Axel;

Wohnort: Eisenberg, Tel.: 036691/54612

Crossen, Ahlendorf, Nickelsdorf, Tauchlitz,

Buchheim Etdorf, Thiemendorf,

Hartmannsdorf, Rauda, Silbitz, Walpernhain

Vertretung:

DVM Grimmer, Petra

Wohnort: Schkölen, Tel.: 036694/22410

Gemeinde Crossen an der Elster

Terminverschiebung

Das für den 10. Juli 2010 geplante Brunnenfest wird auf den 17. Juli 2010 verlegt.

Lichtbildervortrag

über Südafrika

Montag, 28. Juni 2010, 17.00 Uhr
In der „Alten Schule“

Anlässlich der Fußball-WM zeigt Pfarrer Col-ditz Lichtbilder und berichtet über seinen 3-monatigen Aufenthalt in Südafrika im Jahre 2002.

Eingeladen sind die Senioren, der Jugendclub, die Kirchengemeinde und sonstig Interessierte mit und auch ohne Anmeldung.

Eintritt frei.

Anmeldung bei Frau Annette Fleischhauer, Tel. 22 937.

Gemeinde Heide-land

Ortsteil Buchheim

Der Mexikaner Alan Torres spielte auf einer Vielzahl an Instrumenten Geschichten von unterwegs.

Viermal ertönt die Maja-Trompete in der St. Laurentius Kirche in Buchheim. In alle vier Himmelsrichtungen schickt der mexikanische Musik-Künstler Alan Torres den durchschneidenden Ruf durch das Haus. Es ist das Aufbruchssignal für die „Reise durch die Welt der Klänge“.

Alan Torres gehört zu den weniger bekannten Künstlern. Mit grünem Tuch um den Kopf, mexikanischem Hemd, weißer Hose und barfuß in den Sandalen. „Schön, dass Ihr alle gekommen seid“, begrüßt er die Zuschauer mit spanischem Akzent und einem warmherzig sympathischen Lächeln. Dann greift er auch schon in sein fulminantes Musikinstrumenten-Arsenal. Mehr als 30 Instrumente hat er für diesen Nachmittag im Altarraum der Buchheimer Kirche ausgebreitet. Die meisten davon sind so exotisch, dass sie hier kaum mit ihrem Namen bekannt sind. Die Wissenslücke schließt der Künstler: Er stellt sie alle mit Namen und Klangbild vor. Die Instrumente sind Mitbringsel seiner Reisen über die fünf Kontinente. Alan Torres ist einer, der sich allerorts mit Musik verständigt und die Musik von den Menschen in den Ursprungsländern lernt: das Spiel auf der Bambusflöte in Sri Lanka, das auf dem Didgeridoo in Australien.

Die exotische Mischung, die zwischen Orientalischem und Latin, Klassik und Jazz oszilliert, und mit hingebungsvoller Leidenschaft gespielt wird, gefällt dem Publikum. Noten braucht der Mexikaner dazu nicht. Er kreiert spontan und frei seine eigenen Kompositionen. Nach jedem Titel gibt es begeisterten Applaus. Zum Schluss seiner Vorstellung bittet er das Publikum, ihm Themen für Improvisationen vorzuschlagen. So spielt er am Piano dann Stücke über den Frühling, Regentropfen, seine Heimat Mexico, bis hin zu einer Improvisation über Rimski-Korsakows Hummelflug.

Alan Torres ist ein vielseitig begabter Musikkünstler mit der Gabe, fremde Kulturen auf wunderbar melodische Art nahe zu bringen.

Frank Böttcher



Ortsteil Etdorf

Dankeschön

Die Pfingstgesellschaft und der Ortschaftsrat hatten zu Kleinpfeifern zum traditionellen Baumsetzen und Kinderfest recht herzlich eingeladen. Begleitet von der Schalmajenkapelle Wett-erzeube, wurde bei strahlendem Sonnenschein und tatkräftiger Unterstützung durch die Jungs von der örtlichen Feuerwehr der Pfingstbaum feierlich auf der Festwiese gesetzt.

Da jede Hand am Baum gebraucht wurde, kam auch Jochen Kunze bei seinem Kurzbesuch auf der Festwiese nicht drum herum, mit dem nächsten „Hebt an!“ des Richtmeisters den Baum noch ein Stück höher zu hieven.

Für die Jüngsten des Ortes begann nun das Kinderfest mit Ponykutsche, Sportwettbewerben, Schminken etc. Es konnten schöne Preise gewonnen werden. Das Bemalen von Gipsfiguren fand ebenso reges Interesse wie die kunstvollen Schminkmasken für Kinder und Erwachsene (!).

Ich danke Petrus, dass er im Gegensatz zum letzten Jahr ein Einsehen mit uns hatte und ich danke allen Mitwirkenden von Pfingstgesellschaft, Feuerwehr, Reitverein e.V. und allen fleißigen Helfern auf der Festwiese ebenso wie den Hausfrauen für die leckeren selbstgebackenen Kuchen, die mit ihrer Unterstützung zum gelungenen Fest beigetragen haben.

Wrede
Ortsteilbürgermeisterin

Ortsteil Großhelmsdorf

Einladung

zum 11. Vereinstreffen der Jagdpachtgemeinschaft Großhelmsdorf und der Singegruppe Großhelmsdorf

Termin: 10. Juli 2010
Beginn: 14.00 Uhr
Ort: Hubertustreff am Steinbach

Für das leibliche Wohl wird gesorgt.

Ablauf:

14.00 Uhr Eröffnung
14.00 Uhr Damwild aus heimischen Revieren
14.30 Uhr Hausgemachter Kaffee und Kuchen
15.00 Uhr Wildschwein am Spieß, Grillspezialitäten, orig. Matjes aus Ostfriesland
Getränke Tietze-Getränkemarkt Königshofen

- Musikalische Umrahmung durch die Singegruppe Großhelmsdorf und die Frauen-Jagdhorngruppe Heide-land
- Informationsmaterialien zur Jagd, den Natur- und Umweltschutz durch die Jägerschaft Eisenberg e.V.
- Preisschießen auf die laufende Scheibe (1. Preis ein Reh)
- Ostfriesenschießen für Kinder und Erwachsene (Hauptpreis Kurzurlaub in Ostfriesland)
- Tombola mit interessanten Preisen sowie viele weitere Überraschungen

Es laden recht herzlich ein
die Jagdpachtgemeinschaft Großhelmsdorf und die Singegruppe Großhelmsdorf

Ortsteil Thiemendorf

Maibaumsetzen 2010 in Thiemendorf

Traditionell setzen wir Thiemendorfer unseren Maibaum am Männertagwochenende.

So natürlich auch in diesem Jahr.

Der Tag begann mit dem Ständchen blasen durch den Thiemendorfer Posaunenchor. Leider hatten wir einen witterungsmäßig bescheidenen Termin erwischt.

Die Bläser froren fast fest auf ihrem geschmückten Wagen. Vor jedem Haus gab es ein Ständchen, dazu einen flotten Spruch und etwas zu Trinken. Unser Traktorist Lars Gröbe und die beiden Ausrufer Sebastian Krone und Paul Pöhl haben ihre Sache sehr gut gemacht.

Gegen 14.00 Uhr begann dann das Maibaumsetzen. Bei gefühlten Temperaturen um den „Gefrierpunkt“ wurde der Maibaum unter Leitung des Richtmeisters Detlef Graul gesetzt. Einige Besucher hatten die Wintersachen wieder hervor geräumt und angezogen. Musikalisch wurde das Maibaumsetzen vom Fanfarenzug mit flotten Rhythmen begleitet. Danke an die fleißigen Helfer aus dem Dorf und dem Team der Gaststätte „Deutscher Kaiser“.

Der Posaunenchor bedankt sich für die eingegangenen Spenden zum Ständchen blasen. Mit einem Teil des Geldes sollen neue Noten angeschafft werden und der andere Teil soll dem Spielplatz zu Gute kommen.

Danke den Spendern.

Weitere Veranstaltungen in Thiemendorf:



**14.08. Feuerwehrtag
Pokal des Ortsbürgermeisters
im Löschangriff
Beginn 09.00 Uhr
04.09. Kinderfest**



Gemeinde Rauda

Neues von den Raudaer Senioren

Die Senioren der Gemeinde Rauda sowie Gäste aus Kursdorf und Hartmannsdorf unternahmen eine fröhliche Reise in die Vergangenheit. Standesgemäß wurden sie im Oldtimer-Bus der Firma Köber abgeholt. In solch einem tollen Bus zu fahren, war allein schon ein Höhepunkt. Die Reise ging nach Thalbürgel.

Zunächst besuchten wir die Grundschule.

Hortleiterin Cornelia Sommer hatte mit ihrem Team eine festliche Kaffeetafel gedeckt. Der selbstgebackene Kuchen war ein Gedicht und der Kaffee sehr gut.

Für viele Senioren war es seit langem wieder eine Begegnung mit Lehrern, Erziehern und Klassenräumen.

Obwohl ein sehr altes Bauwerk, waren die Klassenräume sehr freundlich gestaltet. Kleine Künstler stellten ihre Zeichnungen aus und der Schulhof begeisterte uns auch sehr.

Man spürte, dass hier alles für gutes Lernen getan wird.

Eine gelungene Überraschung war der Auftritt der Taekwondo-Gruppe unter Leitung von Axel Schulze.

Da wünschten sich viele Senioren nur ein wenig von dieser Koordinationsfähigkeit. Anerkennend sprachen sie sich über diese Freizeitgestaltung aus. Überschüssige Kraft in Bewegung und Reaktion statt in Gewalt zu stecken, sollte überall Schule machen. Selbst unser super Busfahrer Herr Köber, der früher in diese Schule ging, war von der Arbeit der Pädagogen beeindruckt.

Unser herzliches Dankeschön gilt der Schulleitung und der Hortleiterin Frau Sommer mit ihren netten Kolleginnen, die diese schöne Stunde ermöglichten.

Anschließend ging die Zeitreise noch weiter zurück, denn wir besuchten das Heimatmuseum „Zinnspeicher“. Unglaubliche Freude herrschte, als die Senioren in den alten Schulbänken aufmerksam den Worten der Museumsleiterin lauschten.

Viele Erinnerungen an die eigene Kindheit wurden wach und die „Lehrerin“ musste selten mit dem Rohrstock drohen.

Beim Rundgang leuchteten die Augen. Immer wieder gab es Dinge aus der Kindheit und Jugendzeit zu sehen und die etwas jüngeren Senioren staunten darüber, welche klugen Ideen die Landbevölkerung hatte, um schwere körperliche Arbeit einigermaßen erträglich zu machen.

Leider musste das geplante Picknick auf dem Raudaer Sportplatz wegen des Wetters ausfallen, aber Frau Just hatte für alle Fettbommen und Frischkäseschnitten geschmiert, sodass keiner hungrig nach Hause gehen musste.

Wir bedanken uns bei allen, die diesen schönen Nachmittag gestalteten, besonders auch bei Herrn Köber, mit dem wir gern wieder ein neues Stück Heimat entdecken wollen.

Der nächste Seniorentreff findet am Dienstag, den 29. Juni statt. Bei schönem Wetter treffen wir uns in der Gemeinde, bei schlechtem Wetter findet der Treff auf dem Sportplatz statt.

Wir freuen uns auf viele Besucher.

Die Betreuer





Dorf- und Kinderfest in Seifartsdorf

02. - 04.07.2010

Freitag

ab 18.00 Uhr Preisskat
Rommétournier
Fußball Live-Übertragung

Samstag

ab 13.00 Uhr Traktorentreffen
ab 14.00 Uhr Preis Kegeln
Kinderspiele
ab 19.00 Uhr Disco mit „S & D“
im Festzelt und Show-Einlage

Sonntag

ab 10.00 Uhr Frührschoppen
ab 12.00 Uhr Mittagessen aus der Gulaschkanone mit musika-
lischer Umrahmung durch die Tautenhainer Blas-
kapelle
ab 13.00 Uhr Kinderspiele, Kegeln, Kaffee & hausbackner Ku-
chen, Entenrennen
ab 19.00 Uhr Fackelumzug mit dem Weickelsdorfer Spiel-
mannszug
anschließend Lagerfeuer
Für das leibliche Wohl ist gesorgt.



Gemeinde Silbitz

Zweckverband
Trinkwasserversorgung und
Abwasserbeseitigung Eisenberg



Wichtige Information

Im Bereich **Silbitz und Tauchlitz** müssen wir am

Mittwoch, dem 23.06.2010
in der Zeit von ca. 08:00 bis ca. 15:00 Uhr

notwendige Arbeiten am Wasserrohrnetz durch führen.
Zu diesem Termin wird die Wasserversorgung in Ihren Grundstücken unterbrochen.

Aufgrund der Arbeiten ist das Wasser möglicherweise kurzfristig etwas getrübt. Wir empfehlen Ihnen aber während dieser Zeit **keine Wäsche** zu waschen. Wir bemühen uns, die Arbeiten so rasch wie möglich durchzuführen.

Zur Vermeidung von Störungen an Ihrer Hausinstallation empfehlen wir Ihnen

vor Beginn der Versorgungsunterbrechung:

- Das Hauptabsperrventil beim Wasserzähler im Keller Ihres Hauses zu schließen.

während der Versorgungsunterbrechung:

- Alle Wasserentnahmestellen unbedingt geschlossen zu halten, einschließlich Druckspüler bzw. Spülkasten in der Toilette.

nach Ende der Versorgungsunterbrechung:

- Das Hauptabsperrventil wieder zu öffnen und über die Entleerungsarmatur hinter dem Wasserzähler so lange Wasser zu entnehmen, bis es klar ausfließt.
- Die am höchsten gelegene Zapfstelle in Ihrem Gebäude zu öffnen, damit die evtl. in Ihrer Installation vorhandene Luft entweichen kann.
- Auf keinen Fall zuerst einen Druckspüler zu betätigen.

Ihre Rückfragen beantworten wir gern unter den Rufnummern: 036691 7890; 78921; 78931. Außerhalb unserer Dienstzeiten erreichen Sie uns unter: 0172 970 36 36.

Wir bitten um Ihr Verständnis.

Ihr ZWE

1. SEIFARTSDORFER TRAKTORTREFFEN

Historische Landmaschinen & Eigenbauten gern gesehen, dann treffen wir uns

am 03. Juli 2010 ab 13.00 Uhr in Seifartsdorf auf dem Festplatz.

- Reifenweitwurf
- Kegeln

Für das leibliche Wohl ist gesorgt.



Vereine und Verbände

Danksagung

Wir möchten uns hiermit bei den nachstehenden Firmen, Vereinen, Sponsoren und den fleißigen Mitgliedern des Vereines recht herzlich bedanken, diese haben es ermöglicht, dass das Maibaumsetzen in Crossen dieses Jahr wieder durchgeführt werden konnte:

- der Gemeinde Crossen,
- der Silbitz Guss GmbH,
- Immobilien Brigitte Lihs,
- dem Kegelverein und
- dem Schützenverein Crossen
- dem Party-Team Stefan Borzym
- sowie Frau Schaller, die uns die Bänder für den Maibaum spendete.

Wir würden uns sehr freuen, wenn die Crossener Bürger mehr Interesse an den Veranstaltungen der Gemeinde und der Verei-
ne zeigen würden!

Elstertaler Burschenschaft e.V. Crossen

Der Verein „Ländliche Kerne“ e.V.

Nickelsdorf 1, 07613 Crossen informiert:

Öffnungszeiten:

Jugendclub Crossen

Mo - Do von 14.15 bis 21.15 Uhr

Fr von 13.15 bis 21.15 Uhr

Jugendclub Hartmannsdorf

Mo, Mi, Fr von 13.00 bis 20.00 Uhr

Di, Do von 12.00 bis 19.00 Uhr

Aktivitäten im Monat Juni/ Juli 2010:

Jugendclub Crossen

- Erste- Hilfe- Kurs (nach Terminabsprache)
- Sicherheit im Straßenverkehr bzgl. Fahrradbeleuchtung
- Tischtennisturnier
- Verfolgen der Fußball- WM

Jugendclub Hartmannsdorf

- gemeinsames Schlemmen
- kreatives Gestalten
- Tischtennis
- Fußball

Gebietsjugendpfleger: Ansprechpartnerin Frau Tremel
Kontakt: 036693/ 230 915

Kindertagesstätten

Danke ... liebe Mutti, Danke ... lieber Vati!

So hieß es am Mittwoch vor Himmelfahrt (oder Männertag) im Kindergarten der Heideknirpse in Königshofen.

Geladen hatten zu diesem Tag das Team der Erzieher, der Elternrat und natürlich alle Kinder. Schon Wochen vorher wurde an dem Programm für diese Feierstunde gearbeitet. Sollte es doch eine Überraschung für Mutti und Vati werden.

Gemeinsam mit dem Elternrat und der Hilfe von einigen Eltern wurde ein tolles Büffett vorbereitet. Aber bevor dieses geplündert wurde, waren erst mal unsere Kinder in Aktion zu sehen. Viel Mühe hatten sich die Erzieher dabei gegeben und die Kinder haben das Programm super präsentiert. So konnten alle Gäste Lieder und Gedichte erleben, die natürlich über Mutti und Vati erzählten und darüber, wie lieb ihre Kinder sie haben.

Aber der Höhepunkt war eine „Supermodenschau“. Ein Tag im Leben der Kinder wurde mit viel Mühe und schönen Ideen nachgestaltet. Vom Aufstehen, bis zum zu Bett gehen der Schlafmützen gab es viele lustige Einlagen und man konnte den Stolz der Eltern erleben, als gerade Ihr Steppie über den Laufsteg kam. Selbst die Fußballer in den Farben „blau-weiß-gelb“ gaben ein kurzes Training...

Mit begeistertem Beifall wurde das Programm von den Eltern honoriert.

Die Kinder hatten sich auch noch ein paar Gäste eingeladen. Hatten doch einige Sponsoren aus der näheren Umgebung des Heidelandes sich an einer Aktion „Kinder im Straßenverkehr“ beteiligt und mit Ihrer Unterstützung dafür gesorgt, das neues Arbeitsmaterial zum Thema angeschafft werden konnte, welches natürlich in der Verkehrswoche zuvor schon fleißig genutzt werden konnte. Dafür wollten sich natürlich unsere Knirpse bedanken. Schade, dass nicht alle Sponsoren anwesend waren. Aber die dafür vorgesehenen Urkunden werden Ihnen noch zu gestellt.

Es handelt sich hierbei um:

- Reifen Gaudes Königshofen
- Königshofener Fensterbau
- Getränkemarkt Tietze
- Metallbau und Motorgeräte Niehle
- Joachim Bohring GmbH
- Zimmerei Gebr. Sturm
- Heizung und Sanitär Jörg Radefeld
- Landgasthof Steinbachperle
- Lackiererei Frank Knobloch GmbH
- Dachdeckerbetrieb Andreas Kirsch

Man kann sehen, das Leben bei den Heideknirpsen ist sehr abwechslungsreich und es gibt immer etwas zu erleben. Gemein-

sam mit Kindern, Eltern, Elternrat, Sponsoren, der Unterstützung der Gemeinde Heide- und Elstertal und natürlich dem Team der Einrichtung wurde viel auf den Weg gebracht. Und dafür gilt allen unser „DANKESCHÖN!“

Und schon sind die nächsten Höhepunkte in der Planung und Vorbereitung. Ihr wisst ja alle, bald ist Kindertag und für die Feriengestaltung laufen auch schon die Vorbereitungen.

Auch hier werden sicher alle wieder ihr Bestes geben und gut zusammen arbeiten.

Also dann bis bald!

Eure Heideknirpse





Schulnachrichten

Yes we can

Die Abschlussklasse 2010 der Regelschule Crossen sagt Danke!

Wir die Abschlussklasse der Regelschule Crossen 2010 haben es nach 10 Jahren Schule nun endlich geschafft, in einen neuen Lebensabschnitt (Berufsleben) zu wechseln. Lange haben wir auf diesen Tag gewartet. Wir hatten 10 schöne Jahre mit Höhen und Tiefen in der Crossener Grund- und Regelschule. Es war bestimmt nicht immer leicht mit uns und so mancher Lehrer hat sein Nervenkostüm stark beanspruchen müssen. Deshalb möchten wir uns in erster Linie bei all unseren Lehren, der Sekretärin Frau Bergner, Frau Langner und dem

Hausmeister Herrn Herbst für die Geduld und die ständige Unterstützung bedanken.

Ein besonderer Dank gilt unseren ehemaligen Klassenleitern aus der Grundschule Frau Borzým, die uns die ersten Buchstaben und Zahlen beigebracht hat und aus der Regelschule Frau Riemer, Frau Löber und Herrn Hahnemann, die die schwierige Zeit pubertierender Teenager über sich ergehen lassen mussten. Danke für die Geduld!

Da wir als Schüler doch eher finanziell nicht so gut bestückt sind, suchten wir uns für den letzten Schultag bzw. unsere Abschlussfeier im Juni in der Alten Brauerei in Tauchlitz Unterstützung bei den ortsansässigen Firmen. Und wir waren erfolgreich. Denn viele der nachfolgenden Unternehmen unterstützen uns finanziell oder in Form von Sachspenden.

Dafür möchte wir uns bei den nachfolgenden Firmen ganz herzlich bedanken:

- Allianz Hauptvertretung Herr Thomas Fischer, Crossen
- Asia Shop, Crossen
- Autohaus Zausch, Crossen
- Bache Bäder-Wärme-Luft, Crossen
- Blumenfachgeschäft „Sonnenblume“ Crossen
- Catering und Eventservice Frank Seidler, Hartmannsdorf
- Dorno Uwe - Heizung und Sanitärbaú GmbH, Crossen
- Elstertal Apotheke, Crossen
- Eurodrink, Hartmannsdorf
- Getränkehandel Hollstein, Crossen
- Gemeinde Crossen an der Elster
- Malerbetrieb Weinberg, Crossen
- Partyservice Borzým, Crossen
- Penny Markt, Crossen
- RMW - Kabelsysteme GmbH, Crossen
- Silbitz Guss GmbH, Silbitz
- Verwaltungsgemeinschaft Heide-land-Elstertal, Herrn Bierbrauer



Sonstiges

Programm 15. Etdorfer Hoffest vom 18.06.2010 bis 20.06.2010 in der Agrargenossenschaft Buchheim-Crossen eG, Sitz ETZDORF

Freitag, den 18.06.2010

- 18.30 Uhr „Zwischen Fall“ Poetry Rock aus Leipzig in der Kirche Etdorf
- 20.30 Uhr Fackelumzug, gemeinsam mit unseren Pferden und dem Spielmannszug Königshofen, anschließend Sonnenwendfeuer

Samstag, den 19.06.2010

- 08.00 bis 10.00 Uhr Besichtigung der Tierproduktion in Buchheim mit Biogasanlage
- 10.00 Uhr Eröffnung des 15. Hoffestes mit Böllerschüssen der Schützen des SHK

- 10.15 Uhr Eröffnung der 14. Eierschau mit Kleintierausstellung (Geflügel und Kaninchen)
- 10.30 Uhr Programme der Kindergärten Hartmannsdorf, Königshofen und Thiemendorf sowie der Grundschulen Crossen und Königshofen in der Reithalle
- 12.30 Einsatz der Feuerwehren aus dem Territorium
- 13.30 Uhr Vorführungen rund um das Pferd - Reitanlage Etdorf
- 14.30 Uhr 9. Etdorfer Dengelmeisterschaften vor dem Pferdestall
- 15.30 Uhr kulturelle Unterhaltung durch die Chöre der Region
- gegen 18.00 Uhr Ausklang aller Veranstaltungen
- 20.00 Uhr Hoffestball als Dankeschön-Veranstaltung auf Einladung für die vielen Helfer

Ganztägige Ausstellungen

- Innovative Landwirtschaft
- Gentechnikfreie Region Buchheim-Crossen
- Gesunde Ernährung - Feldwirtschaft - Tierhaltung
- Kleintierausstellung (Geflügel, Kaninchen, Ziervögel)
- Heimischer Wildbestand in Wald und Flur - Hegegemeinschaft Heide-land - Elstertal
- Bäuerlicher Hausrat im Pferdestall
- Historische Landtechnik mit Rundfahrten alter Traktoren durch Etdorf
- Regionales Handwerk mit Vorführungen
- Etdorfer Bauernmarkt einschließlich Hoffleischerei & Hof-schenke
- Malwettbewerb der Grundschulen Crossen und Königshofen/ Cartoons von Christian Habicht (Festscheune)
- Führungen im heimischen Bauerngarten durch Lehrer und Schüler des Friedrich-Schiller-Gymnasiums
- Spiel und Spaß auf der Festwiese für unsere kleinen Besucher
- ganztägige Traktorrundfahrten in modernsten Modellen
- Hüpfburg / Torwandschießen für alle Altersgruppen mit dem Sportverein Königshofen
- Das Ständchenblasen übernehmen die Schalmeienkapelle Walpernhain, Jagdhornbläser des Territoriums, Semmi & Heinz, Singegruppe Weißenborn
- Auftritte der Gesangs- und Theatergruppe des Friedrich-Schiller-Gymnasiums Eisenberg
- Tag der offenen Kirche zu Etdorf mit Orgelspiel ab 13.00 Uhr

Sonntag, den 20.06.2010

- 09.00 Uhr Gottesdienst in der Festscheune
- 10.00 Uhr Frühschoppen an der Festscheune zum Ausklang des 15. Hoffestes

Für das leibliche Wohl ist an allen 3 Tagen ausreichend und in bester Qualität gesorgt.



Nächster Redaktionsschluss

Dienstag, den 29. 06.2010

Nächster Erscheinungstermin

Montag, den 12.07.2010



Impressum:

Amtsblatt der VG „Heide-land-Elstertal“

Herausgeber: VG „Heide-land-Elstertal“

Verlag und Druck: Verlag + Druck Linus Wittich KG

In den Folgen 43, 98704 Langewiesen

Tel. 0 36 77 / 20 50 - 0, Fax 0 36 77 / 20 50 - 21

Verantwortlich für amtlichen und nichtamtlichen Teil:

Herr Bierbrauer, Gemeinschaftsvorsitzender und die Bürgermeister der 6 Mitgliedsgemeinden der Verwaltungsgemeinschaft

Verantwortlich für den Anzeigenteil: Andreas Barschtipan – Erreichbar unter der Anschrift des Verlages. Für die Richtigkeit der Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Vom Verlag gestellte Anzeigenmotive dürfen nicht anderweitig verwendet werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen und zusätzlichen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Vom Kunden vorgegebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4-c Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung.

Verlagsleiter: Mirko Reise

Erscheinungsweise:

monatlich, kostenlos an alle Haushaltungen im Verbreitungsgebiet: Im Bedarfsfall können Sie Einzelstücke zum Preis von 2,50 € (inkl. Porto und 7% MWSt.) beim Verlag bestellen.

